

**Zeitschrift:** Sprachspiegel : Zweimonatsschrift  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache  
**Band:** 37 (1981)  
**Heft:** 2

**Artikel:** Ferienplätze für Elsässer Schüler gesucht  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-421315>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

art Gewalt an, wenn man Theologisches und Philosophisches zu übertragen versucht in eine Sprachform, welcher der entsprechende Wortschatz ganz einfach fehlt.“

Zur Zeit des Nationalsozialismus bestand gar die Absicht, sich durch Schaffung einer schweizerischen Schriftsprache von der Sprache der Unmenschen des Dritten Reiches loszusagen. Pfarrer Emil Baer verfaßte in diesem Sinne eine Schrift, betitelt „Alemannisch — zur Rettung der eidgenössischen Seele“. Gottlob hatte Pfarrer Baer keinen Erfolg, denn sonst würden heute unsere Zeitungen in einem Universalschweizerdeutsch gedruckt. Hochdeutsch würden wir vielleicht noch knapp verstehen, uns damit aber aus dem großen deutschen Kulturkreis ausschließen und in eine verarmende Isolation abwandern.

Die Holländer haben diesen Schritt vollzogen und sind dessen nicht froh geworden.

*W. Rindlisbacher*

## **Ferienplätze für Elsässer Schüler gesucht**

Der Druck auf die Jugend, im gesamten Tagesablauf nur noch das Französische zu verwenden, wird immer größer. Damit geht der Gebrauch der angestammten deutschen Sprache in Form der Mundart im gleichen Maße zurück.

Um diesem Aschenbrödel-dasein der Muttersprache entgegenzuwirken, wird vieles unternommen. In erster Linie ist es der René-Schickele-Kreis, der sich im Kampf um die Erhaltung des Deutschen allerhand einfallen läßt. So sucht er auf Wunsch vieler Eltern für ihre Schulkinder im Alter von 10 bis 16 Jahren Ferienplätze unter anderem in der deutschen Schweiz.

Es ist dabei an Gastfamilien gedacht, die sich wenn möglich nicht nur der Mundart, sondern auch der Hochsprache bedienen, um so dem Elsässer Schüler das Gefühl für das Nebeneinander beider Formen unserer Muttersprache zu geben und es zu festigen, ihn dabei aber auch zu überzeugen, daß sich das Festhalten an der überlieferten Sprache lohnt.

Es wäre wertvoll, wenn der junge Elsässer die eine der zwei oder drei Wochen während der Sommerferien noch am Schulunterricht teilnehmen könnte. Das würde ihm zeigen, daß Deutsch nicht weniger als Französisch eine Bildungssprache ist und ihm daher angepaßter wäre als die Fremdsprache Französisch.

*Wir bitten um Ihre Bereitschaft und Anmeldung an die Geschäftsstelle des DSSV, Alpenstraße 7, 6004 Luzern.*

*ck.*